



XC90

EXCELLENCE

SUPPLÉMENT



VÄLKOMMEN!

Ce supplément décrit les fonctions des sièges arrière de votre Volvo XC90 Excellence. Des informations plus détaillées destinées au conducteur sont disponibles dans votre voiture, dans une application et en ligne. Tous les équipements et accessoires en option connus au moment de la publication sont signalés par un astérisque : *.



L'ÉCRAN CENTRAL DE LA VOITURE

Le manuel de conduite et d'entretien est accessible à partir de la vue supérieure de l'affichage central de la voiture.



APPLICATION MOBILE

Le manuel de conduite et d'entretien est disponible dans une application (manuel Volvo) pour smartphones et tablettes. L'application contient également des vidéos instructives pour des fonctions sélectionnées.



SITE D'ASSISTANCE VOLVO

Le site d'assistance Volvo Cars (support.volvocars.com) contient des manuels et des tutoriels vidéo, ainsi que des informations supplémentaires et une assistance concernant la propriété et le fonctionnement de votre Volvo.



INFORMATIONS IMPRIMÉES

Un supplément au manuel de conduite et d'entretien est fourni dans la boîte à gants de la voiture. Il contient des informations sur les fusibles, des spécifications et un résumé d'autres informations importantes et pratiques. Il est également possible de commander un manuel de conduite et d'entretien imprimé et le supplément associé.





PANNEAU DE COMMANDE DU SIÈGE ARRIÈRE

À partir du panneau de commande de l'écran tactile situé dans la console entre les sièges arrière, vous pouvez contrôler les paramètres des fonctions de sièges et de chauffage/refroidissement des boissons.

Ouvrir l'écran

- Appuyer sur la partie supérieure de l'écran. L'écran se déplace vers le haut et démarre automatiquement.

L'écran s'éteint après une courte période s'il n'est pas utilisé. Toucher l'écran pour le réactiver.

Fermer l'écran

L'écran se rabat manuellement.

- Appuyer sur la partie supérieure de l'écran. Appuyer jusqu'à ce que l'écran soit complètement enfoncé dans la console. L'écran s'éteint lorsqu'il est rabattu.



NAVIGATION DANS LE PANNEAU DE COMMANDE

Le panneau de commande est un écran tactile qui contient plusieurs vues différentes. Appuyer sur un bouton de l'écran pour activer ou modifier les paramètres d'une fonction.

Boutons de la vue d'accueil



Chauffage de siège gauche/droit.



Refroidissement/chauffage des porte-gobelets.



Ventilation de siège gauche/droit.



Réglage du siège du passager avant depuis le siège arrière.

Retourner à la Vue d'accueil depuis une autre vue

Le panneau de commande revient automatiquement à la vue Accueil après un certain temps s'il n'est pas utilisé. Après avoir réglé le siège passager avant, taper sur le X pour retourner à la Vue d'accueil.



RÉGLAGE DES SIÈGES ARRIÈRE

Les sièges arrière de la voiture peuvent être réglés à l'aide des commandes situées sur le côté des sièges.

Modifier l'inclinaison du dossier en déplaçant la commande avant/arrière.

Relever/abaisser le siège en réglant la partie arrière de la commande vers l'avant/vers l'arrière. Bouger le siège vers l'avant/vers l'arrière en déplaçant la commande vers l'avant/vers l'arrière.

Relever/abaisser le bord avant du coussin d'assise en poussant la partie avant de la commande vers le haut/vers le bas.

Les réglages du massage, des traversins latéraux, du support lombaire et de la rallonge du coussin d'assise sont liés à la commande multifonctions.

Un seul mouvement (avant/arrière/haut/bas) peut être effectué à la fois. Le siège peut être réglé lorsque le contact est mis et pendant un certain temps après le déverrouillage de la porte, même si le contact n'est pas mis. Le réglage est également possible pendant un certain temps après avoir coupé le contact.

Les sièges sont munis d'un dispositif de protection contre la surcharge qui se déclenche si un siège est bloqué par un objet quelconque. Si cela se produit, retirer l'objet et essayer de régler à nouveau le siège.

Pour régler le mode sommeil/confort, il peut être nécessaire de déplacer d'abord légèrement le siège vers l'avant.





RÉGLAGE DES SIÈGES

Pour régler le support lombaire, les traversins latéraux, l'allongement du siège et les réglages de massage, utiliser la commande multifonction sur le côté du siège. Les réglages effectués à l'aide de la commande multifonctions sont affichés sur le panneau de commande. L'écran affiche uniquement les réglages d'un siège à la fois.

1. Ouvrir le panneau de commande.
2. Activer le réglage du siège en tournant ou en appuyant sur la commande multifonctions dans n'importe quelle direction. La vue de réglage de siège s'ouvre dans le panneau de commande.
3. Sélectionner la fonction désirée dans le panneau de commande en touchant l'écran ou en tournant la commande multifonction vers le haut/vers le bas.
4. Modifier le réglage en appuyant sur la commande dans n'importe quelle direction.

Massage



Appuyer sur la touche à l'écran ou sélectionner une fonction avec la commande multifonctions pour activer la fonction de massage. La fonction de massage ne peut pas être utilisée lorsque le contact est coupé.

Les réglages suivants sont disponibles pour la fonction massage :



On/Off (Activé/désactivé) : sélectionner On ou Off pour activer/désactiver la fonction massage.

1

Programmes 1-5 : il existe cinq programmes de massage pré-réglés. Choisir entre 1 (renflement), 2 (profondeur de sculpture), 3 (avancé), 4 (lombaire) et 5 (épaule).



Intensité : choisir entre bas, normal et haut.



Vitesse : Choisir entre lent, normal et rapide.

Rembourrages latéraux



Appuyer sur la touche à l'écran ou sélectionner la fonction à l'aide de la commande multifonctions pour régler la fermeté des soutiens latéraux dans le dossier de siège.

- Appuyer sur la partie avant du bouton de siège de la commande multifonctions pour augmenter la fermeté des soutiens latéraux.
- Appuyer sur la partie arrière du bouton du siège pour diminuer la fermeté des traversins latéraux.

Soutien lombaire



Appuyer sur le bouton à l'écran ou sélectionner une fonction avec la commande multifonctions pour régler le support lombaire.

- Appuyer sur le bouton haut/bas de la commande multifonctions pour déplacer le support lombaire vers le haut/vers le bas.
- Appuyer sur la partie avant du bouton de siège pour rehausser le support lombaire.
- Appuyer sur la partie arrière du bouton de siège pour abaisser le support lombaire.

Réglage de la longueur du coussin d'assise



Appuyer sur la touche à l'écran ou sélectionner la fonction à l'aide de la commande multifonctions pour régler la longueur du coussin d'assise.

- Appuyer sur la partie avant du bouton de siège sur la commande multifonctions pour allonger le coussin d'assise.
- Appuyer sur la partie arrière du bouton de siège pour raccourcir le coussin d'assise.



RÉGLAGE DU SIÈGE DU PASSAGER AVANT DEPUIS LE SIÈGE ARRIÈRE.

Le siège du passager avant peut être déplacé vers l'avant/l'arrière et l'inclinaison du dossier peut être réglée à partir du siège arrière. Utiliser le panneau de commande pour modifier les réglages du siège du passager avant.



1. Appuyer sur le bouton à l'écran.
2. Une nouvelle vue s'ouvre et permet de régler la position et l'inclinaison du siège.
3. Appuyer sur le X pour revenir à la vue Accueil.

Réglage de l'inclinaison du dossier

- Appuyer sur la flèche supérieure gauche pour déplacer le dossier vers l'avant.
- Appuyer sur la flèche supérieure droite pour déplacer le dossier vers l'arrière.

Déplacement du siège vers l'avant/arrière

- Appuyer sur la flèche inférieure gauche pour déplacer le siège vers l'avant.
- Appuyer sur la flèche inférieure droite pour déplacer le siège vers l'arrière.



CHAUFFAGE/VENTILATION DU SIÈGE

Les sièges peuvent être chauffés pour augmenter le confort par temps froid. Le chauffage des sièges est commandé depuis le panneau de commande.



- Appuyer plusieurs fois sur le bouton du siège gauche ou droit pour basculer entre les quatre niveaux : arrêté, haut, moyen et bas. Le niveau sélectionné est affiché sur le bouton.

Les sièges peuvent également être ventilés pour aider, par exemple, à éliminer l'humidité des vêtements de l'occupant du siège.



- Appuyer plusieurs fois sur le bouton du siège gauche ou droit pour basculer entre les trois positions : haut, moyen et bas. La position sélectionnée est affichée sur le bouton.



SUPPORT DE TABLETTE*

Les côtés arrière des appuie-têtes des sièges avant sont équipés de supports qui peuvent s'adapter à la plupart des modèles de tablettes.

Pour placer une tablette dans le support :

1. Enfoncer la languette et la rabattre vers l'avant en direction de l'appui-tête pour ouvrir le couvercle.
2. Faire glisser la tablette dans le support et fermer le couvercle.

Pour retirer le support de son socle :

1. Appuyer sur le bouton situé sur la face inférieure de la partie fixée du support, dans l'appui-tête.
2. Tirer le support vers l'arrière/le haut.





ANCRAGES DE FIXATION POUR SIÈGES ENFANT

La voiture est équipée d'ancrages de fixation de retenue pour enfant dans la rangée arrière des sièges.

Les ancrages de fixation supérieurs sont principalement prévus pour être utilisés avec les sièges pour enfant tournés vers l'avant.

1. Déplacer le siège et régler le dossier du siège pour accéder aux ancrages de fixation.
2. Suivre toujours les instructions du fabricant pour fixer les sièges pour enfant.



TABLETTES RABATTABLES

Deux tables rabattables sont rangées dans l'accoudoir central entre les sièges arrière.

1. Ouvrir complètement le couvercle de l'accoudoir.
 2. Utiliser la languette en cuir pour soulever la table et la sortir de l'accoudoir en position complètement verticale.
 3. Rabattre la table par dessus le siège et la faire glisser sur le côté.
- Répéter les étapes ci-dessus dans l'ordre inverse pour ranger la table.



RÉFRIGÉRATEUR

Un réfrigérateur, avec de la place pour deux bouteilles et des verres en cristal fournis avec la voiture, se trouve derrière l'accoudoir des sièges arrière.

- Appuyer sur le bouton au-dessus du couvercle pour ouvrir le réfrigérateur.
- Une commande permet de régler la température intérieure du réfrigérateur.

La fonction de refroidissement est active quand le moteur tourne ou quand la voiture est en mode d'allumage II.



CHAUFFAGE ET REFROIDISSEMENT DE BOISSONS

Deux supports de tasses/verres se trouvent sur le devant de l'accoudoir, avec un support pour réchauffer/refroidir une tasse de café/bouteille d'eau, etc.

- Appuyer sur le couvercle pour ouvrir le support. La fonction de chauffage/refroidissement est commandée depuis le panneau de commande. Les témoins bleus à LED indiquent que le refroidissement est actif et les témoins rouges indiquent que le chauffage est actif.

La fonction de chauffage/refroidissement peut être activée quand le moteur tourne ou quand le contact est en mode II.



- Appuyer plusieurs fois sur le panneau de commande pour basculer entre les fonctions de refroidissement et de chauffage. Le bouton permet d'afficher le mode configuration.





PORTS USB ET PRISES ÉLECTRIQUES

Port USB : deux ports USB se trouvent sous l'accoudoir des sièges arrière. Deux ports USB se trouvent sur les porte-tablettes* situés à l'arrière des appuie-tête des sièges avant. Les ports USB peuvent être utilisés par exemple pour recharger un téléphone cellulaire ou une tablette.

Les ports USB ne peuvent pas être utilisés pour lire des médias dans le système audio de la voiture.

Priises électriques : Une prise électrique de 12 volts et une de 120 volts sont situées sous l'accoudoir central des sièges arrière.

120 volts : La prise peut être utilisée pour des appareils de 120 volts tels que Chargeurs, ordinateurs portables, etc.

- Brancher l'appareil pour le connecter. Débrancher l'appareil en retirant la fiche de la prise.

12 volts : La prise peut être utilisée pour des appareils de 12 volts tels que lecteurs MP3, téléphones cellulaires, etc.

- Retirer l'allume-cigare de la prise et brancher l'appareil. Débrancher l'appareil et remettre l'allume-cigare en place lorsque la prise n'est pas utilisée.

Le contact doit être au moins en mode I pour que les ports USB et les prises électriques fournissent du courant électrique.





COMPARTIMENTS DE RANGEMENT

Porte-tablettes* sur les côtés arrière des appuie-têtes des sièges avant.

Compartment de rangement sous l'accoudoir entre les sièges.

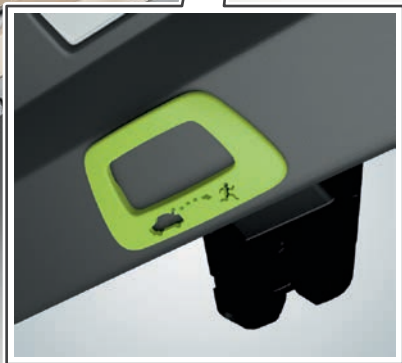
Cendriers dans les panneaux de portes.

Pochettes de rangement dans les panneaux de porte.

Pochettes de rangement à l'arrière des dossiers des sièges avant.

Pochettes de rangement sur les côtés de la console de tunnel.

Petites pochettes sur le devant des coussins de sièges.



POIGNÉE DU COMPARTIMENT DE CHARGEMENT

La voiture est équipée d'une poignée fluorescente à l'intérieur du hayon. Cette poignée peut être utilisée en cas d'urgence pour ouvrir le hayon de l'intérieur.

- Tirer la poignée vers le bas pour ouvrir le hayon.

Après utilisation, la poignée doit être repoussée manuellement à sa position d'origine.

INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES

Le Manuel de conduite et d'entretien et les autres manuels contiennent des consignes de sécurité et tous les textes d'avertissement, de mise en garde et remarques qui doivent être lus. Toutes les fonctions ne sont pas disponibles dans tous les marchés.

Avertissement

Compartiments de rangement

Rangez les objets en vrac, tels que téléphones cellulaires, appareils photo, télécommandes, etc. dans la boîte à gants ou dans un autre compartiment. Si des objets libres ne sont pas fixés, ils peuvent blesser des personnes dans la voiture en cas de freinage brusque ou de collision.

Chauffage et refroidissement de boissons

Quand la voiture roule, ranger les bouteilles, les thermos, les verres et les tasses dans les supports prévus ou dans le réfrigérateur.

Sièges arrière chauffants

La commande de siège chauffant ne doit pas être utilisée par les personnes qui détectent difficilement des augmentations de température en raison de lésions nerveuses ou d'une insensibilité ou qui, pour d'autres raisons, peuvent avoir des difficultés à utiliser la commande. Ceci permet d'éviter de se blesser.

Ancrages de fixation pour sièges enfant

es sangles supérieures du siège pour enfant doivent passer par le trou situé à la base de l'appuie-tête avant de les tendre au niveau de l'ancrage de fixation. Si cela n'est pas possible, suivre les recommandations du fabricant du siège pour enfant.

Poignée du compartiment de chargement

Garder toutes les portes et le hayon de la voiture verrouillés et garder les clés hors de portée des enfants. Des enfants sans surveillance pourraient se verrouiller à l'intérieur de la voiture et être se blesser.

Les jours de chaleur, la température dans la voiture peut augmenter rapidement et l'exposition à des températures élevées peut entraîner des blessures graves ou la mort. Les jeunes enfants sont particulièrement vulnérables.

IMPORTANT

Navigation dans le panneau de commande

Ne pas utiliser d'objets pointus sur l'écran car cela pourrait le rayer.

Ventilation des sièges arrière

La fonction de ventilation du siège ne peut pas être activée si la température de l'habitacle est trop basse. Ceci permet d'éviter que l'occupant du siège n'ait trop froid.

Support de tablette*

Des couvercles de protection en plastique doivent être utilisés sur les tablettes placées dans le porte-tablette. Ceci permet d'éviter les éclats de verre dans la voiture en cas de collision.

Fusibles

Remplacer toujours les fusibles grillés par des neufs, de la même couleur et du même ampérage. Ne jamais utiliser un fusible avec un ampérage supérieur à celui spécifié dans le tableau du manuel de conduite et d'entretien.

Si un composant électrique ne fonctionne pas, il est possible qu'un fusible soit grillé en raison d'une surcharge temporaire. Pour d'autres informations sur les fusibles, se reporter au manuel de conduite et d'entretien normal de la voiture.

Puissance électrique

La prise 12 volts a une puissance maximale de 120 W et la prise 120 volts a une puissance maximale de 150 W.

REMARQUE

Réfrigérateur

Pour fonctionner de façon optimale, le réfrigérateur a besoin d'une circulation d'air libre. Laisser au moins 5 cm d'espace libre autour de l'admission d'air du réfrigérateur dans le compartiment à bagages.

Les paramètres de température peuvent devoir être réglés pour compenser la température ambiante. Utiliser le réglage max. pour diminuer rapidement la température.

Car la température dans le bas du réfrigérateur est inférieure au point de congélation, de la condensation peut parfois se former et doit être séchée. Pour un séchage/nettoyage optimal, retirer le porte-bouteilles transparent.

Ventilation des sièges arrière

Les personnes sensibles aux courants d'air doivent faire preuve de prudence lorsqu'elles utilisent la ventilation des sièges. Un niveau de confort bas est recommandé en cas d'utilisation prolongée.

Avertissement

Proposition 65 de Californie

La conduite, l'entretien et la maintenance d'une voiture de tourisme peuvent vous exposer à des produits chimiques, y compris les gaz d'échappement du moteur, le monoxyde de carbone, les phtalates et le plomb, qui sont connus dans l'état de Californie pour provoquer des cancers et des malformations congénitales ou d'autres pathologies du système reproductif. Pour réduire l'exposition au minimum, éviter de respirer les gaz d'échappement, ne pas faire tourner le moteur au ralenti sauf si nécessaire, entretenir la voiture dans un endroit bien ventilé et porter des gants ou se laver les mains fréquemment pendant l'entretien. Pour plus d'informations, aller sur www.P65Warnings.ca.gov/passenger-vehicle.

V O L V O

